Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Rossemaison b	JNR
CLUB 2	La Baroche	JNR

Lieu / Ort / Location / Luogo	Rossemaison	Date / Datum / Date / Data	22.04.2017
Start / Beginn / Début / Inizio	17:00	End / Ende / Fin / Fine	18:59
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	JNW08		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	95

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	210269	HELFER Léane	
Official scorer / Marqueur	204229	CHEVRE Lorin	
Referee 1 / Arbitre 1	9019	QUARATIELLO Lido	
Referee 2 / Arbitre 2	203057	SAUTEBIN Corentin	
Tech, Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	3	3
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	8
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	3
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	6	14

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: La Baroche

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Rossemaison b

Nr. No.		Surname / Name / Forename / Vorname / Nom / Cognome / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
99	C	GAGNEBIN Damien				211375
25	A	MAITRE Kenny				213181
33	G	SIVASUBRAMANIAM As.	X	X		211204
20	G	BOURGNON Loïc		X	X	211206
8		FASANO Thomas				213391
66		TURBERG Noémie				211095
2		WILLEMIN Joey				215206
77		WIRTH Julien				209269
19		BOSS Logan				215537
10		CHRISTE Théo				210069
11		SCHMASSMANN Ronan				209396
90		HELFER Even				209395

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	
	BEUCHAT Steve			30098

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
06:01	2		1				
10:14	2	25	2				
18:55	2	66	3				
31:45	90		4				
41:03	90	20	5				
58:03	2		6				
				TOTAL			6
TIME OUT					X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
06:55	77	2	08:55	A
11:04	19	2	11:45	A
24:33	2	2	24:55	M1
25:59	10	2	27:59	J1
26:19	99	2	28:19	E
34:15	99	5	39:15	B1
36:25	10	2	37:11	I
53:17	99	2	55:17	H
TOTAL			19 min	

2 La Baroche

Nr. No.		Surname / Name / Forename / Vorname / Nom / Cognome / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
4	C	VARIN Thibault				209345
14	A	HUBER Théo				208306
29	G	CHARMILLOT Donat	X	X	X	212492
18	G	LOUIS Océane			X	214033
79		GIGON Younes				216420
88		VERMEILLE Ryan				208170
28		LOUIS Alexis				211303
30		LIEVRE Baptiste				208017
97		MÜLLER Bastien				208130
21		ADATTE Matthias				211155
59		AMSLER Jordan				211151
34		WIDMER Pierre				210278
11		BERTAZZOLI Marco				217608
33		GIRARDIN Yann				211302
15		LIEVRE Jérémy				212385

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	
	FALLET Steve			97159

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
02:04	4	97	1				
11:45	79	4	2				
15:23	14	28	3				
23:41	33	21	4				
24:15	14	88	5				
24:55	14	4	6				
27:59	30	97	7				
28:25	28	88	8				
35:01	4	88	9				
37:11	21	97	10				
39:49	14	88	11				
54:55	15	79	12				
55:55	88	18	13				
57:39	4	30	14				
				TOTAL			14
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
09:10	21	2	10:14	G1
18:25	28	2	18:55	B1
26:11	88	2	28:11	A
29:33	97	2	31:33	C1
40:28	28	2	42:28	J1
50:29	28	2	52:29	B1
54:20	33	2	56:20	G1
TOTAL			14 min	